

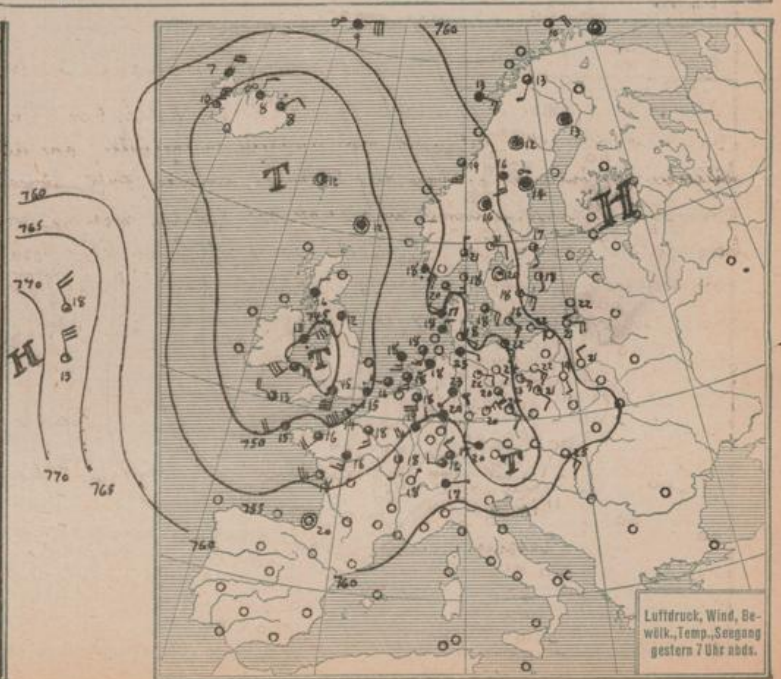
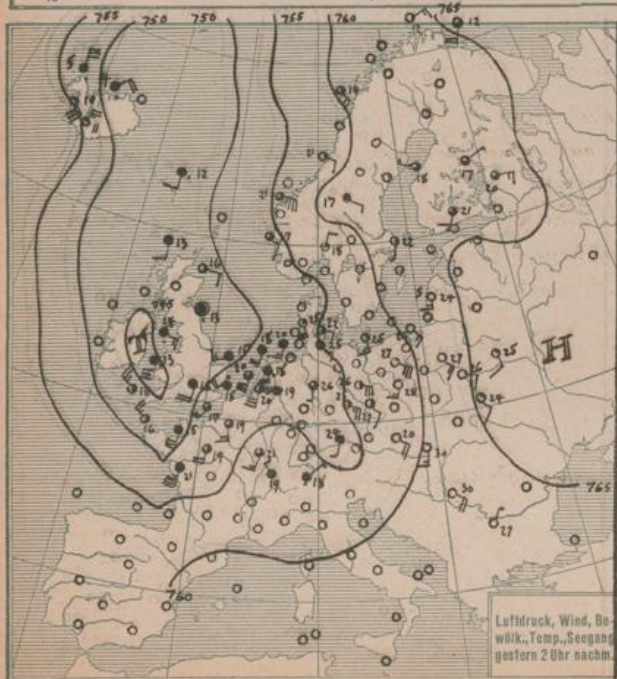
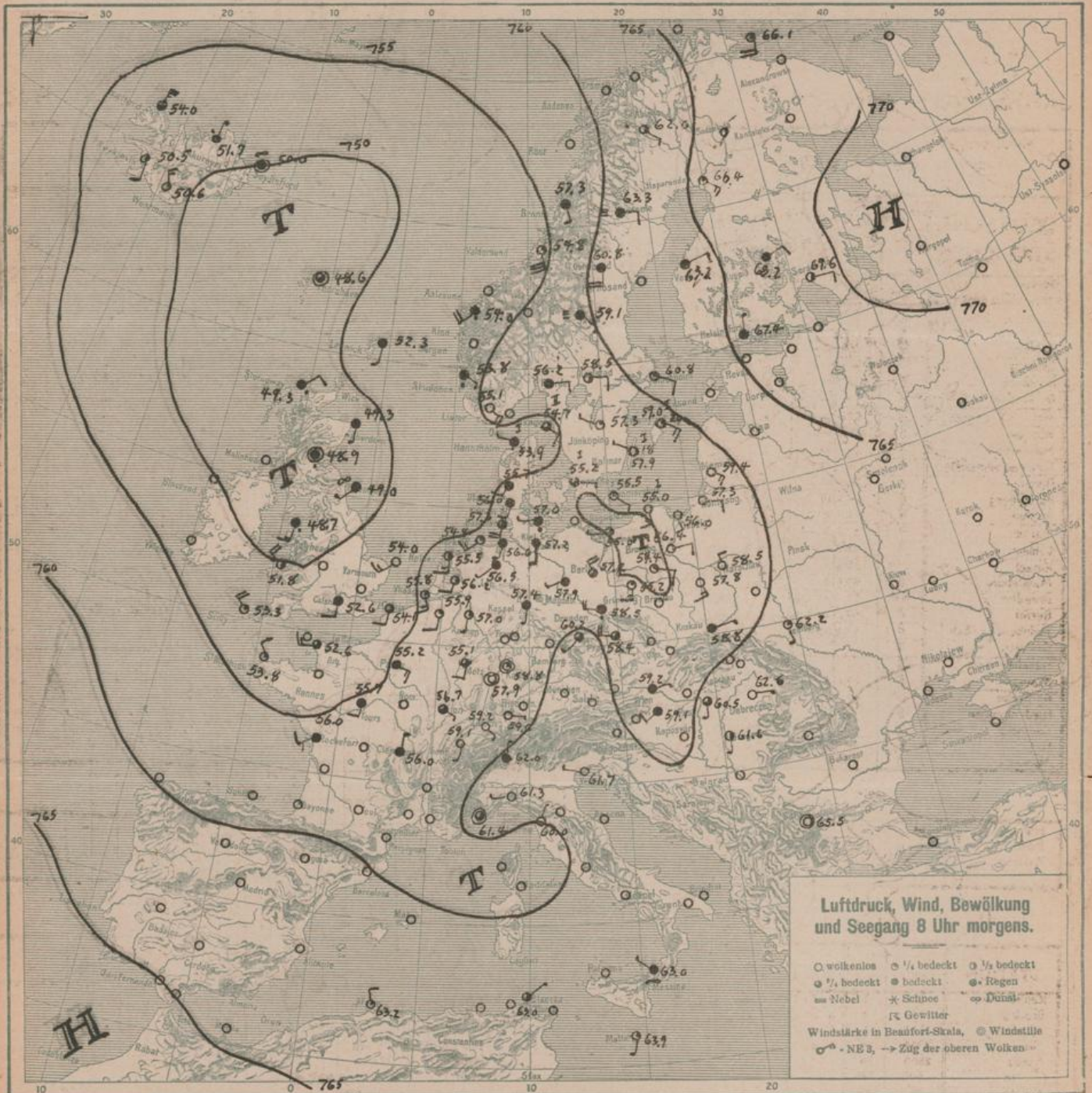
Donnerstag, 31. August 1922

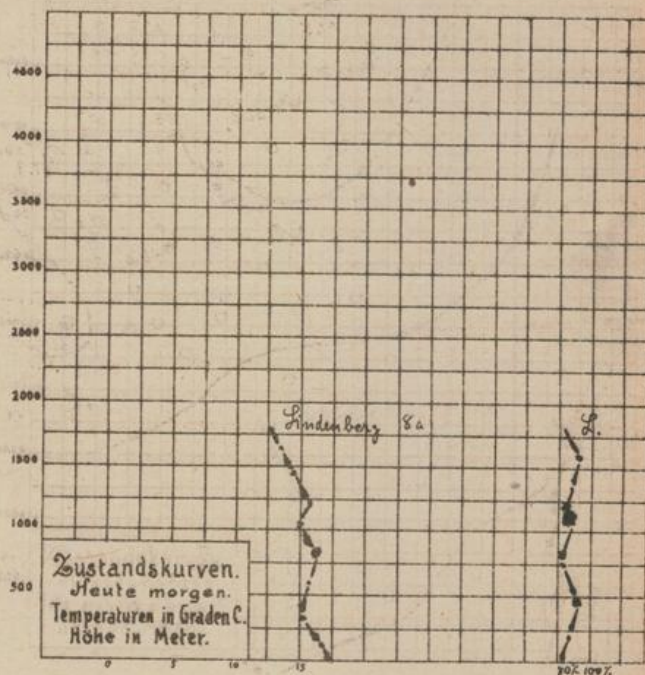
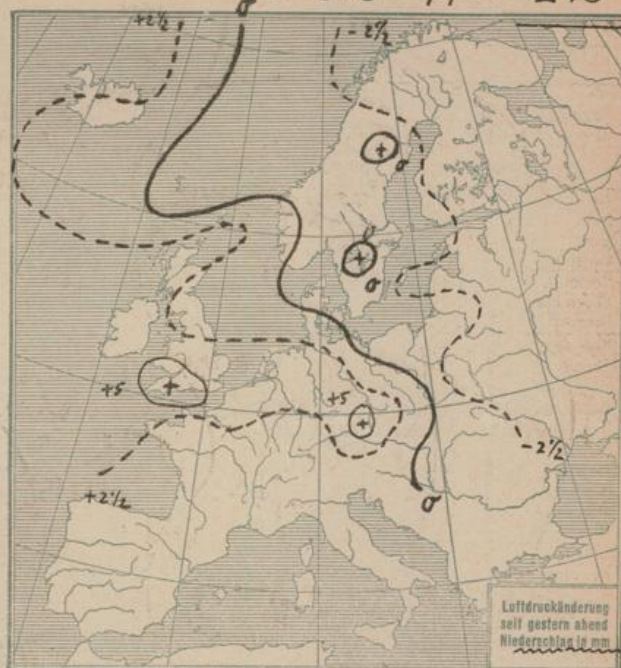
KÜSTENSTATIONEN UND FEUERSCHIFFE

HEUTE MORGEN															
STATION	Höhe	Zeit	Luftdruck	Wind	Himmel	Temp.	Feuch- tigkeit	Luftdruck Char u. And.	Nieder- schlag	Max.	Min.	Sichtweite	Witterungsverlauf	Bemerkungen	
Kahler Asten	832	8	6 81.2	SSW 4	1	12	95-100	—	0	—	11		Zischl. Nebel		
Brocken	1148	8	6 60.6	W 4	.	9	95-100	✓ + 0.9	10	22	8		mäßig Niederschl.		
Fichtelberg	1213	8	6 56.2	WNWG	.	9	95-100	✓ + 0.8	6	20	9	bis 200 m	" "		
Zugspitze	2964	716	5 31.3	SE 2	1	0	95-99	—	0	*	7	0	" "		
Santa	2500	730													
Weiden	800	730													
Sonnblick	3106	752													
Schneekoppe	1603	703	6 25.9	SW 4	1	13	90-94	✓ + 0.5	0	8	14		vorw. Nebel		
STATION	Seehöhe	Zeit	Boden	200	500	1000	1500	2000	2500	3000	4000	4500	5000	Bemerkungen	
(Dachau)														Sichtw. b. 10 km	
Altenwalde	37m	5a	SSW 2	SW 3	SWWS	WSW 7								" " 10 "	
"	"	9a	SW 4	SW 4	SW 7	SW 9	SW 9	SW 10	SW 10	SW 11	SW 12			" " 10 "	
Cranz	-	8d	SE 2	SE 2	SE 2	SE 2	SE 2	SE 2	SE 2	SE 2	SE 2			" über 50 "	
Friedrichshf.	400m	7a	MNE 1	✓	✓	WSW 3	SE	SE 8	SSW 5	WSW 9	WSW 12	WSW 9		" bis 10 "	
Danzig	-	8a	SSW 2	SE 4	SE 24	SE 16	SE 25	SE 25	SE 25	SE 25	SE 25	SE 25		" " 10 "	
Lindenberg	422m	7d	SSW 4	WW 15	WW 12	NW 6	NW 5						a-cu, SE-cu	" " 20 "	
"	"	8a	WSW 7	WW 14	NW 6	NW 6	NW 5						a-cu, SE-cu	" " 20 "	
Karlsruhe	-	8a	Stille	✓	WSW 4	SW 2	SW 12	SW 9						" " 20 "	
Aachen	-	8a	SE 1	SE 2	SW 3	SW 2	SW 7	SSW 11					f-cu	" über 50 "	
Prag	254m	7a	✓	✓	WW 10	NW 12									
Eger	-	7a	✓	✓	WSW 9	WSW 10	W 11								
Kaschau	-	7a	✓	✓	SW 6	SW 13	S 13								
Olmütz	-	7a	✓	✓	S 10	SSW 19	SSW 25	SSW 21	✓	SSW 17		S 14			
Tschirg v.	20. August														
Lindenberg	422m	11a	SE 8	✓	17.3° 48%	21.2° 35%	18.6° 35%	23.0° 36%					a-cu, SE-cu	" " 20 "	
De Bilt (Flugzeug)	25m	9a	✓	18° 75%	16° 75%	15° 75%	11° 75%	8° 75%	6° 75%	5° 75%	4° 75%	3° 75%			

Donnerstag, 31. August 1922

DEUTSCHE





ALLGEMEINE ÜBERSICHT 8 Uhr morgens: Donnerstag, 31. August 1922

Das gestern früh im Westen der britischen Inseln liegende Tiefdruckgebiet hat sich nur wenig nordostwärts verlagert, aber erheblich aufgefüllt, da die auf seiner Südseite ostwärts vordringende kältere Krönung es von der Zufuhr warmer Luft abgeschnitten hat. Die kalte Front ist bis etwa zur Elbe hin vorgedrückt und hat das gestern morgen im Rheingebiet und in Süddeutschland erkennbare Tiefs bis nach Ostdeutschland geschoben; ihr Vorübergang brachte im Elbegebiet und auf den nordfriesischen Inseln Gewitter. Ein zweite kalte Front reicht vom östlichen Kanaleingang bis nach Nordfrankreich hinein.

WETTERAUSSICHTEN AN DER DEUTSCHEN KÜSTE für Freitag, 1. September 1922

NORDSEE: Schwache bis mäßige Winde aus südlichen Richtungen, teilweise heiter, Gewitterregen, Temperatur wenig verändert.
 westl. OSTSEE: Wie Nordsee.
 östl. OSTSEE: Mäßige westliche Winde, wolkeig, vereinzelt Regen, etwas kühler. (Wetterwarte Königsterg)
 Sturmwarnungen:

I 1150

Donnerstag, 31. August

1922 Nr. 243

MORGEN											MORGEN										
STATION	Luftdruck	Wind	Himmel	Temp.	Luftdruck Char. u. And.	Hier- der- schlag	Max.	Min.	Bemerkung	See	STATION	Luftdruck	Wind	Himmel	Temp.	Luftdruck Char. u. And.	Hier- der- schlag	Max.	Min.	Bemerkung	See
Wien	59.2	E	1	4	20	+1.2	0	27	16		Madrid										
Salzburg											La Coruna										
Magenfurt											San Fernando										
Zurich	59.6	E	1	0	13	-0.2	5														
Bern	59.2	SE	1	1	15	-	-														
Genf	59.1	SSW	1	0	13	-	0	20													
Lugano																					
Heider	58.5	S	3	2	15	+1.5	2			1											
Vlissingen	58.8	SE	3	1	12	+1.0	0														
Utrecht	58.4	SSW	2	2	14	+1.0	0	10													
Kopenhagen	58.2	N	1	3	15	+0.5	0			1											
Skagen	58.7	SE	2	3	16	-	0			2											
Hansholm	58.9	W	1	4	15	-	0	2		1											
Blaavandshuk	58.7	SSW	2	4	16	+0.5	-			4											
Hammerhus	58.8	SE	1	1	20	+0.5	0			0											
Abisko	62.6	SE	1	2	11	-	0	5			Rodhefort	56.0	WSW	2	4	14	+0.6	6	23	13	
Haparanda	66.4	SE	3	1	14	+0.5	0	9			Bordeaux										
Stensele	63.3	E	2	3	12	-	0	11			Dijon	56.7	SE	1	6	15	-0.6	1	23	11	
Oestersund	60.8	S	4	4	15	-	0	13			Calais	56.1	SSW	2	3	11	+0.5	4	19	12	
Hernösand											Limoges	57.0	S	1	4	15	+0.7	2	21	14	
Sarna	59.1	SE	1	3	15	-	0	10			St. Mathieu	58.8	NW	2	1	12	+1.3	13	17	11	
Karlstad	58.5	E	2	2	17	-	0	13			Montpellier										
Stockholm	60.8	ESE	2	1	18	-0.5	0	13			Paris	58.2	ESE	3	4	13	-	0	20	10	
Jönköping	57.3	WNW	1	1	16	-0.3	0	13			Rennes										
Widby	59.0	S	3	1	20	+0.5	0			1	Strasbourg	57.9	Stille	0	16	+0.2	0	21	13		
Kalmar	57.9	WNW	1	0	18	-	-			0	Toulouse										
Spitzbergen											Tours	56.7	SSW	2	4	13	+0.6	7	20	11	
Jngö																					
Trondheim	58.8	SSE	6	1	20	-0.4	0			3	Amiens	58.9	SSW	1	2	12	-0.5	-	20	9	
Aalesund	58.0	SW	4	1	15	+0.8	-			3	Cosne	58.2	SSW	1	4	13	+1.0	-	23	14	
Oxö	56.1	SE	3	1	15	+0.4	12			1	Le Havre										
Andenes	65.8	SSE	1	1	9	-	0	0		1	Rouilly	56.8	SE	1	1	15	+0.3	1	20	12	
Bergen											Metz	56.1	S	2	3	15	-0.2	3	19	12	
Brønnø	57.3	SSE	1	4	19	-0.4	-				Brüssel	55.9	S	2	1	16	+1.0	0	22	11	
Vardö	66.1	S	4	1	11	+0.4	-			4	Lyon	57.5	SSE	1	4	17	-	-	-	-	
Skudenes	56.0	SE	3	4	-	+0.5	-				Nizza	61.4	Stille	3	-	+0.3	-	-	-		
Dombås	69.3	SE	6	4	15	-	1	10			Perpignan	50.9	Stille	2	-	0	-	-	-		
Färder	58.2	E	2	4	17	+0.4	0			1											
Utsire	58.8	SE	1	1	15	-	0	14		2	Lerwick	52.3	S	1	4	11	+1.6	27	-	-	0
Helsingfors	67.4	N	1	4	16	-	0	12			Renfrew	48.9	Stille	0	12	+0.8	1	18	11		
Sordavala	69.6	N	2	2	15	+0.5	-	13			Eskdalemuir										
Kuopio	63.2	E	1	4	14	+0.5	-	12			Cranwell	51.9	SSW	4	1	11	+1.9	4	21	9	
Vasa	63.2	E	2	4	15	+1.0	-				Scilly	53.3	NW	4	1	12	+1.2	-	-	-	0
Sodankylä											Tynemouth	49.0	SW	1	00	12	-	0	1	-	4
Reval											Pembroke	51.8	WNW	4	2	12	+0.8	10	-	-	6
Dorpat											Croydon	53.2	S	2	3	12	+0.4	6	15	8	
Filsand											Aberdeen	49.3	S	1	00	12	+0.8	0	-	-	0
Hungerburg											Valencia										
Posen	58.4	ESE	2	1	19	-	0	27	13		Guernsey										
Warschau	58.5	N	2	0	20	-0.5	0	28	14		Stornoway	49.3	NE	2	1	11	+0.8	-	-	-	1
Lodz	57.8	SSE	3	0	19	-0.5	4	27	14		Holyhead	48.7	SSW	3	1	11	+1.9	13	-	-	2
Lublin	-	ESE	2	0	22	-0.8	0	26	14		Yarmouth	54.0	SW	3	0	11	+1.5	-	-	-	-
Krakau	58.8	E	1	4	18	-0.6	0	29	15		Blacksod										
Lemberg	62.2	S	1	1	21	-0.8	6	26	13		Ross on Wye	51.5	SW	2	1	11	+1.2	-	15	9	
Bromberg	56.4	E	2	0	19	-0.8	0	27	12		Calshot	52.6	S	2	1	12	+0.8	7	-	-	0
Winsk (Lakopano)	59.1	S	1	2	20	-1.1	0	25	12		Jersey	52.6	W	3	3	14	-	-	-	-	3
Bialystok	60.2	SSE	1	0	20	-0.3	0	25	20		Donaghadee										
Prag	58.4	W	4	3	17	+2.0	0	16			Thorshavn	48.6	Stille	3	10	+1.0	-	-	-	-	
Eger	60.2	SW	3	15	+0.3	11		14			Seydisfjord	50.0	Stille	00	7	-	0	-	-	-	
Prerau											Oran	64.2	S	1	0	21	+0.1	0	26	12	
Kaschau	62.5	SE	1	2	20	-0.5	0	10			Algier	63.2	NNW	2	1	22	-0.3	0	27	16	
Olmutz	57.9	S	4	3	20	+0.5	0	16			Constantine	63.1	Stille	0	27	+0.1	0	29	16		
Budapest	60.6	S	1	3	18	+0.1	0	30	15		Bizerta	63.0	NE	1	3	26	+0.4	0	20	12	
Kaposvar											Sofia	65.5	Stille	0	13	+0.3	0	27	10		
Szeged	61.6	S	1	2	17	+0.7	0	27	15		Akureyri	51.7	N	1	1	8	+1.0	-	-	-	
Debrecen	62.6	E	1	0	15	-0.2	0	29	11		Osafford	54.0	N	5	3	6	+1.0	-	-	-	
Sombathay	59.7	SW	2	4	16	-	0	27	16		Playkhavik	50.5	S	2	2	6	+0.5	-	-	-	
Belgrad											Vestmanno	50.6	NNW	3	1	7	+0.5	-	-	-	
Padua	61.8	NE	1	0	20	-	-	-	-		Horta	27.9	NNE	3	4	-	+0.5	-	-	-	
Genua	61.3	WSW	1	0	17	+0.2	36	22	12		Aigler	61.8	Stille	0	-	+0.5	-	-	-		
Livorno	60.0	NNE	0	21	+0.2	23	26	18			Floranz	62.0	N	1	2	-	+0.5	-	-	-	
Napoli	55.5	S	1	9	25	-	0	28	22												
Messina	63.0	WNW	1	00	27	-1.0	0	29	22												
Venedig	61.7	W	1	0	19	+0.4	2	25	17												
Malta	63.9	SSW	1	1	25	-	-	-	-												

Schiffsmeldungen

		Boite	Länge	Luftdr.	Wind	See	Dünung	Temperatur	
								Luft	Wasser
31. Aug.	{	2a	47.7 N 40.0 W	71.1	SW 3	-	mäßige	aus NW	20.6° 20.6°
	{	2a	52.8 N 27.1 W	62.8	W 3	-	schwere	"	13.0° 12.0°
	{	8a	56.0 N 2.6 E	48.6	S 3	4	un	-	14.0° 13.3°

NACHMITTAG UND ABEND DES VORTAGES

Donnerstag, 31. August

Nr. 243 1922

DEUTSCHE STATIONEN	NACHMITTAG											ABEND							
	Zeit	Luft- druck	Wind	Himmel	Temp.	Abw. v. Mittel	Feuch- tigkeit	Luftdruck Char. Aend.	Sichtw.	Witterungsverlauf	See	Zeit	Luft- druck	Wind	Himmel	Temp.	Luftdruck Char. Aend.	Witterungsverlauf	See
Borkum	2	51.9	SSW 3	f	20	+2	70-77	+0.5		zieml. heiter		7	62.3	SSW 3	3	18	-0.3	nachm. Niederschl.	2
W' haven												7							
Cuxhaven												7							
Helgoland	2		SE 1	4								7		N 1	4				
Keitum	2	53.5	SSE 4	1	25	+6	80-87	-0.4		meist heiter		7	54.5	N 2	4	18	+1.0	zieml. heiter	2
Bremen												7	53.6	NW 4	4	20	-	meist "	
Hamburg	2	54.6	SE 1	3	25	+6	58%	-0.8	8-10 km	"		7	53.9	ESE 1	4	23	-0.0	meist bewölkt	
Kiel	2	55.5	SE 2	2	22	+4	95-100	-0.8		"		8	55.0	SE 1	2	18	-0.3	meist heiter	
Wahlstrom Wismarmünde												8	54.4	SE 2	3	21	-0.2	"	
Swinemünde	2	56.6	SSE 3	1	25	+6	40-49	-1.2		"		7	55.3	SE 2	1	22	-1.2	"	
Rügenwaldermünde												7	57.4	ESE 2	0	22	-0.0	"	0
Danzig	2	59.8	SE 3	0	26	+7	40-49	-1.2		"		7						"	
Königsberg												7	60.2	ESE 4	0	21	-0.8	"	
Memel	2	63.2	S 3	0	24	+6	50-59	-0.4		"		7	60.5	SSE 2	0	22	-1.0	"	
Aachen	214	54.3	SW 5	4	19		60-69	+1.0		gering. Niederschl.	0	7	54.5	S 4	3	18	+0.3	meist bewölkt	
Löningen												7	55.0	SW 1	4	18	-	nachm. Niederschl.	
Kassel	140	54.1	S 1	3	26	+6	50-59	-0.2		zieml. heiter		630	53.6	SW 1	4	23	+0.3	meist bewölkt	
Magdeburg												7	52.9	SSE 2	1	26	-0.3	meist bewölkt	
Dresden	208	55.3	ESE 6	2	26	+6	40-49	-0.6		meist "		700	54.0	SSE 4	3	20	-0.8	zieml. heiter	
Berlin	2											7	54.9	SE 1	0	24	-1.0	"	
Grünberg i/Sch.												7	66.6	SE 3	1	23	-0.4	"	
Breslau	2	57.3	SSW 3	0	28	+8	78-100	-1.0		"		7	56.2	SE 2	1	21	-0.9	"	
Frankfurt a/M.												7	55.8	W 2	4	20	+0.7	meist bewölkt	
Mainz	2											7	55.7	SW 3	4	20	-0.5	"	
Friedrichshafen												7	56.1	NW 2	3	17	-0.8	"	
Bamberg												7						"	
Fürth	2											7						"	
München	2	53.8	SSW 1	4	24	+4	60-69	0.0		meist bewölkt		7	54.0	W 2	4	20	-0.2	"	

KÜSTENSTATIONEN UND FEUERSCHIFFE

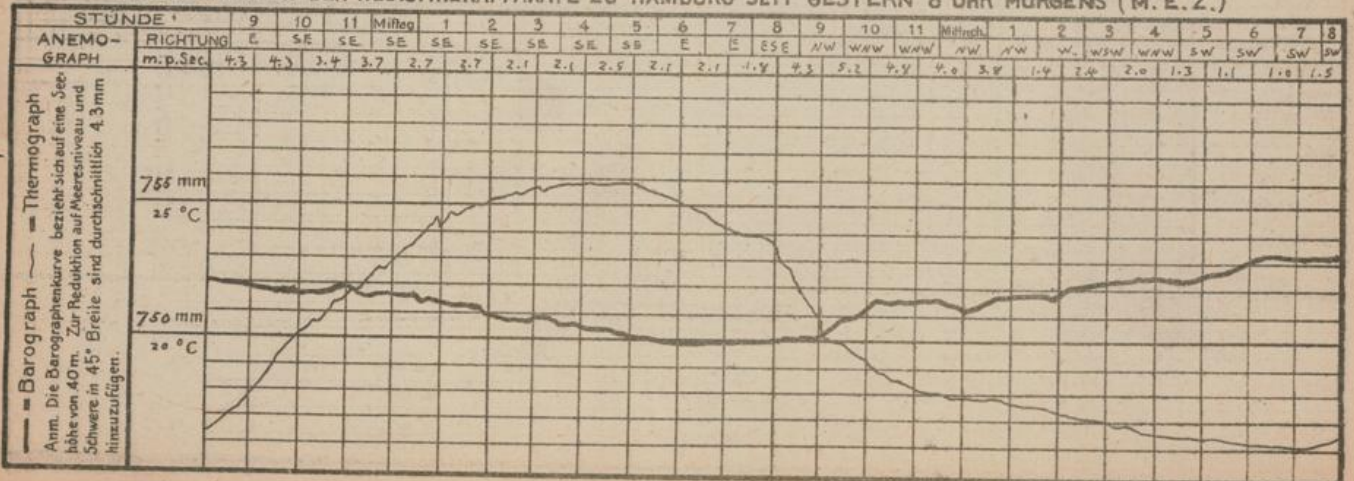
List	2 p. SE, heiter, gew. Sicht, See 1. 7 p. NW 2, bedeckt, windstille, See 2.	Borkumriff	2 p. 51.9, SSW 3, bedeckt, T. 20 7 p. 50.9, S 3, bedeckt, T. 17
Bulke		Amrumbank	2 p. SE 2, heiter, See 2. 7 p. NW 2, bedeckt, See 1.
Arkona	2 p. SE, heiter, See 1. 7 p. SE 1, heiter, See 4.	Adlergrund	2 p. Wolklos, SE 1, See 2. Bornholm nicht klar.
Borkum	5 p. 53.6, WSW 2, Regen, T. 19		

HÖHEN BEOBACHTUNGEN

(Luftdruck der Bergstationen nicht auf Schwere und N-Meerespiegel reduziert)

STATION	Höhe	NACHMITTAG										ABEND							
		Zeit	Luftdr.	Wind	Himmel	Temp.	Feuch- tigkeit	Luftdruck Char. u. Änd.	Sichtw.	Witterungsverlauf	Zeit	Luftdr.	Wind	Himmel	Temp.	Luftdruck Char. u. Änd.	Witterungsverlauf		
Kahler Asten	852	230	680.2	SSW 3	f	20	80-89	— 0.0		meist bewölkt	7	640.7	SSW 4	2	14	— 0.0	zieml. heiter		
Brücken	1148	216									7	659.4	WSW 4	2	17	— 0.7	"		
Fichtelberg	1213	2	656.3	SE 3	2	18	60-69	— 0.2		meist heiter	7	655.5	SE 4	2	16	— 0.9	meist "		
Zugspitze	2914	216	582.6	SE 3	.	7	80-89	+ 0.3		meist bewölkt	918								
Säntis	2500		563.4	SE 4	.	18		+ 0.6			930	76.7	S 6	4	7	— 0.5	"		
Heiden	800										930								
Sonnblick	3106										932								
Schneekoppe	1603										908	620.6	SSW 7	1	13	—	"		
STATION Wind in m/Sec	Seehöhe	Zeit	Boden	200	500	1000	1500	2000	2500	3000	3500	4000	4500	5000	Bemerkungen				
Bremen		2p	S 3	²⁰⁰ S 3	SE 1	SSW 3	SSE 10	SE 2 5 13	SSE 12	²⁹⁰⁰ SE 14									
Lindenberg		4p	SE 4	³⁰⁰ SE 2 5 10	SE 2 5 11	SSE 10	—	S 10	SE 10	SSW 9	SSW 8	SSW 8	cl		Sicht bis 20 km				
De Bilt		2p	SSE 5	—	—	SW 2 5 14	E 2 5 13	S 14											
Prag		2p	SE 3	—	⁵⁰⁰ ESE 10	S 12	SSW 8	SSW 13	—	SW 2 5 13	—	SW 2 5 13	—	SW 2 5 13					
Leuchars		2p	—	—	SSE 3	—	—	SE 9	—	—	—	—	—	SE 11					
Renfrow		7p	NNE 3	—	E 1	—	—	ESE 6	—	—	—	—	—	SSE 7	"	20 "			
Gooswick		7p	—	—	SE 2 5	—	—	SE 6	—	—	—	—	—	EHE 10					
Metz		7p	SW 9	—	SW 12	WSW 14	WSW 14	WSW 14											

AUFZEICHNUNGEN DER REGISTRIERAPPARATE ZU HAMBURG SEIT GESTERN 8 UHR MORGENS (M. E. Z.)



STATION	NACHMITTAG					ABEND					STATION	NACHMITTAG					ABEND					
	Luftdr.	Wind	Himmel	Temp.	Luftdruck Char. u. Aend.	Luftdr.	Wind	Himmel	Temp.	Luftdruck Char. u. Aend.		Luftdr.	Wind	Himmel	Temp.	Luftdruck Char. u. Aend.	Luftdr.	Wind	Himmel	Temp.	Luftdruck Char. u. Aend.	
Wien	57.6	SE 4	0	26	-15																	
Salzburg																						
Klagenfurt																						
Zürich	58.7	W 2	3	16	0						Malta											
Bern	57.7	NW 1	4	15	+0.1						Madrid											
Genf	57.2	NNE 1	0	18	-						La Coruña											
Lugano	50.9	E 1	4	17	0																	
Helder	51.1	SW 4	*	18	0	52.5	S 3	4	18	0												
Vlissingen	52.2	S 6	3	20	0	52.4	W 1	3	16	+0.5												
Utrecht	53.1	SE 4	*	18	+0.3	53.4	S 3	3	18	+0.5												
Kopenhøgen						53.1	ENE 3	3	18	-0.5	Rochefort	51.0	SSW 9	*	21	-0.3	55.6	NW 5	1	18	+0.8	
Skagen						53.5	S 3	2	18	0	Bayonne	57.4	SE 1	0			57.4	SE 1	0	20	+0.5	
Hansholm						54.7	SE 3	3	20	+0.5	Bordeaux											
Blaavandshuk						54.8	NW 4	4	18	+1.0	Dijon	56.0	SSW 3	3	23	-1.0	55.7	SW 1	2	18	+0.4	
Hainmershus						57.4	SE 3	1	14	-0.5	Cadix	50.4	SW 4	*	15	0	50.6	SW 2	*	15	+0.5	
Abisko						61.7	SW 1	3	13	0	Limoges	51.8	SW 3	4	21	-0.8	51.5	SW 2	4	16	+0.2	
Koparanda						64.4	SE 1	4	13	0	St. Mathieu	49.4	NW 3	3	16	+2.0	51.4	NW 4	2	15	+0.6	
Stensele						61.9	SE 1	4	12	0	Montpellier											
Oestersund						61.6	SE 3	4	16	0	Paris	53.0	SE 3	3	19	+0.5	53.0	SE 3	3	18	-0.2	
Hernösand						61.9	SE 1	0	14	0	Rennes	49.3	S 6	4	15	-2.5	52.5	SW 4	3	16	+0.7	
Särna	60.1	SE 1	4	17	0	59.4	SE 1	4	16	-0.5	Strasbourg						56.6	SW 3	3	18	+0.7	
Karlsbad						58.4	E 2	1	21	0	Toulouse	53.5	4	3	19	-1.1	53.0	SW 3	4	16	+0.8	
Stockholm	61.3	S 1	2	22	0	61.4	SE 1	2	17	0	Tours	59.2	W 2	1	26	+0.5	59.3	W 1	1	21	+0.9	
Jönköping						59.2	SE 1	1	20	0	Toulon	52.0	SW 1	3	19	+0.5	53.0	SW 1	3	14	0	
Wisby						61.6	SSW 1	2	18	0	Amiens						55.3	SW 2	4	14	+0.7	
Kalmar						60.6	SE 3	1	18	-0.5	Caen	50.6	SSW 3	3	17	-0.5	50.3	SW 8	1	14	+0.5	
Spitzbergen	61.4	SE 4	4	6	0						Le Havre	50.9	SW 2	*	15	-0.3		SW 8	4	19	-0.2	
Ungö	56.4	NE 1	2	12	0	53.3	NE 4	2	10	0	Argentan							SW 5	4	19	-0.2	
Tronsvåder	58.1	E 1	2	21	-0.8	56.6	S 5	3	19	-0.4	Metz	52.8	S 6	2	20	+0.0	53.3	S 3	3	17	+0.5	
Aalesund	55.1	E 3	*	18	-0.8						Brüssel	56.7	S 2	2	23	-1.0	56.4	SE 3	2	21	+0.1	
Örnsjö	53.8	SE 7	3	21	-1.2	56.6	SE 5	4	18	+1.9	Lyon	56.7	S 2	1	23	-1.0	56.4	SE 3	2	21	+0.1	
Åndenes	64.9	SE 3	3	7	0						Flouville	56.5	SW 4	4	19	+0.1	56.5	S 2	4	17	-0.3	
Bergen	60.7	SE 3	3	14	+0.8	60.5	SE 3	4	13	-0.4							44.3	SE 1	0	12	-1.2	
Brønnø											Lerwick						49.9	NW 2	4	16	-0.4	
Verås	65.7	SSW 4	3	12	+0.8	64.8	SE 1	3	-	+0.4	Renfrew											
Skudenes											Esqualemuir											
Dombås	60.8	SW 7	*	14	+0.8	60.7	S 2	4	13	0	Cranwell	49.2	SW 3	*	12	0	48.8	SE 3	4	14	-	
Færevær	58.5	NW 2	1	18	-0.4	58.1	N 1	3	21	-0.3	Scilly	47.0	NW 5	2	16	+1.5	47.0	W 4	2	13	+1.2	
Utsire	52.4	SE 2	3	17	-0.4	52.1	S 5	3	17	+0.8	Tynemouth	46.8	SE 1	*	13	-0.8	46.0	SW 1	4	12	-1.9	
Josi Mayen						58.4	E 6	0	9	-	Pembroke	42.3	S 6	*	13	-1.5	46.6	SSW 6	3	13	+1.9	
Helsingfors	64.2	SW 2	3	21	0						Croydon	50.4	SW 3	*	14	0	49.9	SE 3	*	13	-1.2	
Sordevåla	63.8	E 3	3	20	-0.5						Aberdeen	48.1	SE 3	2	16	-1.2	48.1	SW 1	*	13	0	
Kuopio	63.6	NE 1	3	17	0						Valencia											
Vasa	62.6	W 2	3	18	-0.5						Guernsey	47.6	SE 5	*	13	-2.6						
Sodankylä											Stornoway	47.5	S 1	4	13	+1.2						
Reval											Holyhead	46.2	SE 3	*	14	-1.5	44.3	NE 5	*	13	-0.8	
Dorpat											Yarmouth	50.3	NW 3	*	15	0		SSW 1	4	15	0	
Filsand											Blackrod											
Hungerburg											Ross on Wye	47.9	S 3	4	15	-0.8						
Posen	57.5	SE 6	0	25	-0.3	57.2	SE 3	0	22	0	Calshot	49.5	SSW 4	*	16	0	49.8	S 6	2	15	-1.5	
Warschau	64.2	SE 3	0	27	-1.3	64.1	NW 2	0	21	-0.6	Yersey						51.5	NW 5	1	15	+0.4	
Lodz	64.8	SE 3	0	27	+1.2	64.7	SE 1	0	19	-0.1	Donaghadee											
Lublin	-	E 2	0	26	-1.4						Sofia	57.3	SSW 3	0	28	-1.0						
Krakau											Belgrad	62.8	SE 4	0	30	-0.5						
Lemberg	65.4	SE 2	1	24	-1.8						Thornhausen	48.5	S 2	*	12	+0.5						
Bromberg											Akureyri	47.4	NE 4	*	4	0						
Pinsk	66.1	S 2	1	25	-1.0						Usafford	51.0	N 6	*	5	+1.0						
Bratyslav	63.9	SE 2	1	25	-0.4						Reykjavik	52.6	N 6	1	10	+1.0						
Prag	55.2	SE 2	2	27	-1.0	54.7	SE 2	1	24	-1.0	Westmanna	55.4	N 5	1	11	+1.0						
Eger	53.0	SE 5	2	25	-0.5	53.1	NE 3	1	20	0												
Kaschau	64.5	SW 3	1	25	+1.0	63.6	SE 1	0	19	+0.5												
Olmütz	58.2	SE 5	0	27	-1.5	57.1	S 3	1	24	-1.0												
Budapest	61.9	S 3	0	30	-	60.9	SE 3	0	25	-												

BEOBACHTUNGEN VON 2 UHR NACHTS

STATION	Luftdr.	Wind	Himmel	Temp.	Luftdruck Char. u. Aend.	Bemerkungen	STATION	Luftdr.	Wind	Himmel	Temp.	Luftdruck Char. u. Aend.	Bemerkungen
Hamburg	56.0	W 7	*	17	+1.0		Stornoway	49.8	SE 1	4	-	0	
Posen	54.0	SSW 1	1	17	-		Holyhead	44.9	SSW 2	3	8	+0.4	
Helsingfors	62.6	W 1	2	14	-1.0		Yarmouth	50.9	SSW 6	1	13	0	
Cranwell	47.6	S 2	4	13	-0.4		Calshot	52.0	W 2	0	12	+0.8	
Scilly	51.3	NW 2	1	11	+0.4		Dijon	58.8	SE 1	1	11	+0.5	
Malmhead	47.6	NE 1	2	12	+0.4		Lyon	68.7	SE 2	2	16	0	
Tynemouth	48.8	S 1	4	12	0		Toulouse	58.0	SE 1	0	16	+0.8	
Pembroke	49.8	W 4	2	13	+1.2		Paris	56.3	SE 3	0	14	-0.3	
Croydon	51.8	SE 3	0	11	+0.8		Strasbourg	57.4	S 1	0	15	-0.2	
Wick	48.6	SE 1	4	12	0		Tours	65.5	SE 2	2	14	-0.6	
Guernsey	52.5	SSW 3	*	13	-0.4		Metz	57.8	SE 1	2	15	+0.5	

Schiffsmeldungen.

		Breite	Länge	Luftdr.	Wind	Dünung	Temperatur		
							Dünung	Luft	Wasser
30. Aug.		2p	47.0 N	28.3 W	66.6	NNW 5	4	mäßige	16.1°
		7p	47.6 N	25.6 W	65.1	NW 2 N 6	4	schwere	15.0°
		7p	51.9 N	29.4 W	67.6	NW 4	"	"	18.0°
		7p	49.1 N	48.0 W	69.6	WSW 3	"	mäßige	17.6°